



**Конференция Сторон
Рамочной конвенции ВОЗ по борьбе
против табака**

Пятая сессия
Сеул, Республика Корея, 12-17 ноября 2012 г.

**FCTC/COP/5/DIV/2
28 июня 2012 г.**

Памятка для участников Конференции Сторон

МЕСТО И ДАТА ПРОВЕДЕНИЯ

Пятая сессия Конференции Сторон (КС) Рамочной конвенции ВОЗ по борьбе против табака (РКБТ ВОЗ) состоится в Центре выставок и конференций COEX в Сеуле, Республика Корея (159 Samseong-dong, Gangnam-gu, Seoul 135-731, Tel: +82 2 6000 1122, www.coex.co.kr). Первое пленарное заседание откроется в 10:00 в понедельник 12 ноября 2012 г. в Зале D2, этаж 3F. Ожидается, что сессия завершится не позднее 13:00 в субботу 17 ноября 2012 года.

Неофициальные региональные совещания будут проводиться в воскресенье 11 ноября 2012 г. с 16:00 до 18:30.

На территории, выделенной для проведения сессии, курение запрещено.

ПРОЦЕСС РЕГИСТРАЦИИ

В целях упорядочения процесса регистрации в настоящее время требуется онлайн-регистрация участников сессий Конференции Сторон и ее вспомогательных органов с помощью системы, схожей с той, которая применяется для совещаний руководящих органов ВОЗ. Процесс регистрации может быть инициирован по ссылке для проведения онлайн-регистрации, имеющейся на веб-сайте РКБТ ВОЗ http://www.who.int/fctc/cop/sessions/fifth_session_cop. Имя пользователя и пароль, которые приводятся в письме-приглашении, следует использовать для регистрации координатора, который будет отвечать за регистрацию всей делегации. Для каждой делегации может быть зарегистрирован один координатор (желательно находящийся в Постоянном представительстве в Женеве или же в столице страны), который будет отвечать за регистрацию всей делегации. Представители государств, не являющихся Сторонами, и организаций, аккредитованные в качестве наблюдателей на КС, также регистрируются с помощью системы онлайн-регистрации.

Инструкции по проведению онлайн-регистрации могут быть загружены с веб-сайта РКБТ ВОЗ http://www.who.int/fctc/cop/sessions/fifth_session_cop.

Онлайн-регистрация должна быть завершена до 31 октября 2012 года.

ПОЛНОМОЧИЯ

Полномочия должны быть выданы главой государства, министром иностранных дел, министром здравоохранения или другим уполномоченным органом, то есть постоянными представительствами и старшими должностными лицами правительства. Полномочия должны включать следующую информацию для каждого участника: звание, ФАМИЛИЮ (заглавными буквами), имя, звание, должность, учреждение, город и пол (если он не указан в звании). В случае региональной организации экономической интеграции полномочия должны быть выданы компетентным органом этой организации.

Хотя копии полномочий должны быть представлены через систему онлайн-регистрации, **требуется также представление Сторонами оригиналов полномочий непосредственно в Секретариат Конвенции** до открытия сессии. Только подлинники документов будут рассматриваться и приниматься Конференцией Сторон в качестве официальных полномочий.

ПРОПУСКА

Участники смогут получить свои пропуска до открытия сессии в бюро регистрации, расположенном в Центре COEX возле Зала D2, этаж 3F. Бюро регистрации будет открыто:

- В воскресенье 11 ноября с 13:00 до 18:00
- С понедельника 12 ноября по пятницу 16 ноября с 8:00 до 18:00
- В субботу 17 ноября с 8:00 до 13:00

Делегациям, полномочия которых не были представлены в Секретариат Конвенции до открытия сессии либо через систему онлайн-регистрации или в виде оригиналов, следует зарегистрироваться и сдать их в бюро регистрации. **Просьба учесть, что пропуска будут выданы только лицам, фамилии которых указаны в действующих полномочиях. Доступ в центр конференций и в залы заседаний будет ограничен только лицами, имеющими пропуска.**

По соображениям безопасности и в целях идентификации все участники должны всегда носить пропуска во время участия в работе заседаний или во время общественных мероприятий.

НЕОФИЦИАЛЬНЫЕ РЕГИОНАЛЬНЫЕ СОВЕЩАНИЯ

Региональные группы для стран Африканского региона, Американского региона, Региона Юго-Восточной Азии, Европейского региона, Региона Восточного Средиземноморья и Региона Западной части Тихого океана проведут неофициальные совещания:

- в воскресенье 11 ноября с 16:00 до 18:30
- со вторника 13 ноября по субботу 17 ноября с 08:45 до 09:45

ЧАСЫ РАБОТЫ

Понедельник, 12 ноября 2012 г.

- | | |
|-------------|--|
| 10:00–13:00 | Церемония открытия и первое пленарное заседание |
| 15:00–18:00 | Пленарное заседание |
| 19:00 | Прием для участников, Организованный Министром здравоохранения и социального обеспечения Республики Корея (Зал D1, этаж 3F). |

Вторник, 13 ноября – пятница, 16 ноября

- | | |
|-------------|--|
| 08:45–09:45 | Региональные совещания (Африканский регион, Американский регион, Регион Юго-Восточной Азии, Европейский регион, Регион Восточного Средиземноморья и Регион Западной части Тихого океана) |
| 10:00–13:00 | Пленарное заседание или заседания комитетов |
| 15:00–18:00 | Пленарное заседание или заседания комитетов |

Суббота, 17 ноября

- | | |
|-------------|--|
| 08:45–09:45 | Региональные совещания (Африканский регион, Американский регион, Регион Юго-Восточной Азии, Европейский регион, Регион Восточного Средиземноморья и Регион Западной части Тихого океана) |
| 10:00–13:00 | Пленарное заседание или заседания комитетов |
| | Пленарное заседание и закрытие сессии |

СЕМИНАРЫ В ОБЕДЕННОЕ ВРЕМЯ

Во время сессии в обеденное время будут организованы семинары, которые будут открыты для всех участников. График работы этих семинаров будет сообщен заблаговременно.

МЕСТНЫЕ ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ МЕРОПРИЯТИЯ

INTERCOM является официальным местным агентством, назначенным правительством Республики Корея для оказания содействия участникам, по согласованию с Секретариатом Конвенции, в размещении в Сеуле, проезде из аэропорта, челночных перевозках между гостиницей и местом проведения конференции и организации других мероприятий на месте. Для получения дополнительной информации участникам предлагается обращаться на специально выделенный для сессии КС-5 веб-сайт : <http://www.cop5fctc.go.kr>.

ПРИБЫТИЕ В СЕУЛ И ПРОЕЗД В ГОСТИНИЦЫ

В международном аэропорту Сеула Инчхон в терминале прибытия с субботы 10 ноября по понедельник 12 ноября 2012 г. будет организовано справочное бюро для оказания помощи участникам КС-5 в проезде в гостиницу.

Каждые 30 минут между международным аэропортом Инчхон и центром города с остановками у большинства гостиниц и у Центра СОЕХ регулярно курсирует автобус-лимузин. Стоимость проезда в одну сторону (на 1 июня 2012 г.) составляет около 15 долл. США. Более подробная информация о службе челночного сообщения аэропорта для участников КС-5 имеется на веб-сайте: <http://www.cop5fctc.go.kr>.

Международный аэропорт Сеула Инчхон расположен на расстоянии около 70 км от центра города. Время в пути от международного аэропорта Инчхон до центра города на такси или автобусом-лимузином составляет примерно 60-90 минут. Стоимость проезда на такси в одну сторону от аэропорта до центра города (на 1 июня 2012 г.) составляет от 60 долл. США до 80 долл. США. Проезд на метро от станции, находящейся в международном аэропорту Incheon, до станции Samseong (где расположен Центр СОЕХ) занимает примерно 1 час 40 минут, стоимость проезда - около 4 долл. США.

ВИЗОВЫЕ ТРЕБОВАНИЯ

Участники должны иметь действующий паспорт или соответствующий проездной документ, признаваемый правительством Республики Корея, и, при необходимости, получить въездную визу *в посольстве Республики Корея в месте отправления – или в ближайшем посольстве или консульстве Республики Корея – до въезда в Республику Корея*. Участникам также рекомендуется, при необходимости, получить транзитную визу.

Участники из стран, имеющих специальное соглашение с Республикой Корея, могут быть освобождены от требований получения визы и могут находиться в Республике Корея без визы до 90 дней, в зависимости от типа соглашения между этими двумя странами. Более подробная информация об освобождении от получения визы имеется на веб-сайте КС-5: <http://www.cop5fctc.go.kr>.

Для получения дополнительной информации о визовых требованиях участники должны обратиться в ближайшее дипломатическое или консульское учреждение Республики Корея или посетить официальный веб-сайт: <http://www.mofat.go.kr>.

БРОНИРОВАНИЕ ГОСТИНИЦЫ

В целях содействия размещению делегатов принимающей страной были предварительно забронированы номера в ряде гостиниц по договорным ценам (см. Приложение 2). Участникам КС-5, желающим воспользоваться услугой предварительного бронирования гостиниц, необходимо заполнить форму бронирования гостиницы **до 10 октября 2012 г.** непосредственно на веб-сайте КС-5: (<http://www.cop5fctc.go.kr>), где имеется дополнительная информация о каждой гостинице, включая расценки и условия.

INTERCOM будет удовлетворять заявки участников КС-5 на бронирование мест в этих гостиницах **в порядке очередности их поступления**. INTERCOM будет направлять подтверждение бронирования после получения требуемой информации о кредитной карточке или внесении депозита с помощью банковского перевода, как указано на веб-сайте КС-5.

Делегаты должны сами забронировать места в гостинице, а также ознакомиться с условиями отмены и изменения бронирования в каждой из гостиниц. Информация об отмене, изменении дат или любых иных изменениях в бронировании гостиницы, осуществленном через веб-сайт КС-5, должна быть направлена в адрес INTERCOM в письменном виде **не позднее 30 октября 2012 года**.

СТРАХОВАНИЕ

Участникам следует иметь в виду, что Секретариат Конвенции не может нести ответственность за удовлетворение какого бы то ни было иска, обусловленного смертью, телесными повреждениями, болезнью или иным видом нетрудоспособности в связи с их участием в работе сессии. Поэтому участники сами несут ответственность за организацию, при необходимости, своего собственного страхования.

МЕСТНЫЙ ТРАНСПОРТ

В период проведения сессии с воскресенья 11 ноября по субботу 17 ноября 2012 г. будет организовано челночное транспортное сообщение между гостиницами, перечисленными в Приложении 2, и Центром СОЕХ. Участникам предлагается ознакомиться с расписанием работы челночных автобусов у стойки регистрации в

своей гостинице. С дополнительной информацией, включая общественный транспорт, можно ознакомиться на веб-сайте КС-5: <http://www.cop5fctc.go.kr>.

ОРГАНИЗАЦИЯ УЧАСТИЯ СТОРОН, ИМЕЮЩИХ ПРАВО НА ПОДДЕРЖКУ ДОРОЖНЫХ РАСХОДОВ

В соответствии с решением FCTC/COP4(21), в целях содействия участию представителей Сторон из числа стран с низким и ниже среднего уровнем доходов (см. перечень стран в Приложении 1) одному делегату может быть оказана следующая финансовая поддержка:

- наименее развитые страны могут получить финансовую поддержку в отношении авиабилета (по наиболее дешевому тарифу экономического класса самым прямым маршрутом) и суточные на период проведения сессии для одного представителя;
- другие страны с низким и ниже среднего уровнем доходов могут получить финансовую поддержку только в отношении авиабилета (по наиболее дешевому тарифу экономического класса самым прямым маршрутом) для одного представителя.

Оформление поездки будет осуществляться Секретариатом Конвенции только после получения действующих полномочий, представленных в Секретариат Конвенции через систему онлайн-регистрации или в виде оригиналов. В целях своевременного оформления поездки Сторонам, имеющим право на получение поддержки в отношении дорожных расходов, перечисленным в Приложении 1, предлагается провести онлайн-регистрацию или представить оригиналы полномочий до 15 сентября 2012 г. и указать имя делегата, который должен получить такую финансовую поддержку. В связи с бюджетными ограничениями и принимая во внимание возрастающую стоимость авиабилетов, Секретариат не может гарантировать возможность предоставления финансовой поддержки после указанного срока.

Выплата суточных для участников, имеющих право на поддержку дорожных расходов, и для участников, проезд которых был организован Секретариатом, будет обычно осуществляться путем прямого банковского перевода средств на счет делегата.

Расходы, связанные с организацией проезда, осуществленной непосредственно самой Стороной или участником без предварительного согласования с Секретариатом Конвенции, не могут быть представлены к возмещению.

УСЛУГИ НА МЕСТЕ

Бюро информации: Расположенное возле зала пленарных заседаний (Зал D2, этаж 3F), это бюро будет предоставлять информацию по ряду вопросов, представляющих интерес для участников, а также информировать о других видах услуг

по таким вопросам, как поездки, почта, медицинская помощь, связь и т.д. В это бюро можно передать забытые вещи или получить их.

Туристические агентство: Участникам следует убедиться в подтверждении обратных забронированных билетов. Если во время сессии возникнет необходимость в каких-либо изменениях в бронировании, участникам необходимо обратиться к местному агенту INTERCOM в справочном бюро агентства, расположенном в Центре СОЕХ рядом с залом пленарных заседаний (Зал D2, этаж 3F).

Киберкафе: В центре конференций для делегатов имеются кабины с бесплатным доступом в Интернет, к электронной почте и средствам обработки текста. Центр конференций оборудован также системой беспроводной связи (Wi-Fi).

Медицинская служба: В центре конференций будет организован медицинский пункт оказания неотложной медицинской помощи, в котором с понедельника 12 ноября по пятницу 16 ноября с 9:00 до 18:00 будет дежурить медсестра. В бюро информации можно получить список больниц (частных и государственных). Для получения неотложной медицинской помощи за пределами центра конференций участникам предлагается обратиться в службы неотложной помощи по телефону: **119**.

Банк/пункты обмена валюты: Денежной единицей Республики Корея является южнокорейская вона (KRW) (на 1 июня 2012 г. 1 долл. США равнялся приблизительно 1 180 KRW). Пункты обмена валют имеются в аэропорту в терминале прибытия и в большинстве гостиниц. Несколько банков расположены также в Центре СОЕХ и работают обычно с 9:00 до 16:00. Дорожные чеки и валюту большинства стран можно обналичить в банках. Большинство гостиниц, ресторанов и магазинов принимают международные кредитные карты (Visa, MasterCard, Diners Club, American Express).

Телефон: В центре конференций имеются телефоны-автоматы для внутренних и международных звонков по карточкам.

Пункты питания: Для участников сессии правительством Республики Корея с понедельника 12 ноября по пятницу 16 ноября включительно будут любезно предоставляться обеды. В Центре СОЕХ имеются также рестораны и кафе.

СПИСОК УЧАСТНИКОВ

Предварительный список участников (документ FCTC/COP/5/DIV/1) будет распространен в начале работы сессии. Этот список будет составлен на основе полномочий, полученных Секретариатом Конвенции до 16:00 в воскресенье 11 ноября. Уточненный список будет размещен позднее на веб-сайте РКБТ ВОЗ (www.who.int/fctc). В случае каких-либо официальных изменений в составе делегации следует письменно известить Секретариат Конвенции в течение сессии с помощью официальной формы, имеющейся в бюро регистрации. Форма должна быть подписана главой делегации.

РАСПРОСТРАНЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ

Документация, необходимая до начала сессии, будет направлена Сторонам и наблюдателям за 60 дней до открытия сессии. В центре конференций будет организована стойка для распространения документов, на которой участники могут получить сессионную документацию. С документами сессии – а также документами и официальными протоколами предыдущих сессий Конференции Сторон – можно также ознакомиться на веб-сайте РКБТ ВОЗ (<http://www.who.int/fctc>). Единственным способом распространения документов сессии, считающихся официальными, является распространение документов через стойку документации Секретариата.

В связи с тем, что документация имеется на веб-сайте и в качестве меры экономии, рассылка или перевозка какой-либо документации во время сессии не предусматривается.

БРОНИРОВАНИЕ ПОМЕЩЕНИЙ ДЛЯ ПРОВЕДЕНИЯ ДВУСТОРОННИХ И ЗАКРЫТЫХ СОВЕЩАНИЙ

Число помещений для двусторонних или закрытых совещаний ограничено; однако, при наличии просьбы, Секретариат Конференции может выделить помещения для специальных мероприятий. К сожалению, устный перевод для таких совещаний не может быть обеспечен.

ТРЕБОВАНИЯ В ОТНОШЕНИИ ВАКЦИНАЦИИ

Для въезда в Республику Корея не предъявляются никакие специальные требования в отношении вакцинации. Для получения дополнительной информации участникам рекомендуется проконсультироваться на веб-сайте ВОЗ, посвященном международным поездкам и здоровью по адресу: <http://www.who.int/ith>.

ПОГОДА И ВРЕМЯ

В ноябре температура воздуха в Сеуле обычно колеблется от 3°C до 11°C.

Стандартное время в Сеуле: время по Гринвичу плюс 9 часов.

ЭЛЕКТРОСНАБЖЕНИЕ

220 вольт, 60 герц. Могут потребоваться переходники. Штепсельные вилки имеют два цилиндрических штыря.

НАЛОГ НА ДОБАВЛЕННУЮ СТОИМОСТЬ (НДС)

НДС взимается с большинства товаров и услуг по стандартной ставке 10% и включен в розничную цену. В гостиницах налог 10% взимается со стоимости проживания, питания и других услуг и включен в счет. НДС, уплаченный в Республике Корея за любой продукт с надписью “Tax Free Shopping”, может быть возмещен. Для получения возмещения следует выехать из Республики Корея в течение трех месяцев после покупки. НДС по гостиничным счетам не возвращается.

ПОЛЕЗНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ КОНТАКТОВ

Секретариат Конвенции в Женеве:

- Тел.: (+41) 22 791 5484/2713; Факс: (+41) 22 791 5830;
Эл. почта: copfctc@who.int
Веб-сайт: www.who.int/fctc

Контакты в Сеуле:

- **Министерство здравоохранения и социального обеспечения Республики Корея**
75 Yulgong-ro, Jongro-gu, Seoul
Эл. почта: leejsoon@korea.kr
Веб-сайт: www.mw.go.kr
- **Центр выставок и конференций COEX**
159 Samseong-dong, Gangnam-gu, Seoul 135-731
Тел.: +82 2 6000 1122
Эл. почта: karmajin@coex.co.kr
Веб-сайт: www.coex.co.kr
- **INTERCOM** (местное агентство)
Тел.: +82 2 6245 6339
Эл. почта: fctc@intercom.co.kr
Веб-сайт КС-5: <http://www.cop5fctc.go.kr>

Телефонный справочник с указанием фамилий и должностей сотрудников, обслуживающих сессию, будет иметься на стойке для документации.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И ОБЕСПЕЧЕНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

Сеул обычно считается безопасным городом. Однако участникам рекомендуется соблюдать обычные меры предосторожности при передвижении по городу. В частности:

- Будьте осторожны: следите за своим багажом и портфелем.
- Выясните в вашей гостинице возможность использования камеры хранения.
- Всегда имейте при себе адрес вашей гостиницы и центра конференций (желательно на английском и корейском). Это поможет вам в том случае, если вам надо будет взять такси.
- Если происходит что-либо непредвиденное и вам требуется помощь, звоните по следующему номеру неотложной помощи: **Службы экстренной помощи: 119 / Полиция: 112.**
- Просьба учесть, что ни ВОЗ, ни местные организаторы не могут нести ответственность за утерю личных предметов, оставленных без присмотра на совещаниях.

Неотложная помощь и полезные телефонные номера в Сеуле:

- **Пожарная служба/скорая помощь/служба спасения: 119**
- **Полиция: 112**
- **Информационно-справочная служба DASAN: 120** (эта служба предоставляет полезную информацию по широкому кругу вопросов, включая достопримечательности, общественный транспорт, службы бронирования и т.д.). Информация предоставляется на английском, китайском, японском, монгольском и вьетнамском языках.
- **Службы перевода: 1588-5644.** Услуги по переводу оказываются на 16 языках, включая арабский, китайский, английский, французский, русский и испанский.

ПРИЛОЖЕНИЕ 1
СТОРОНЫ, ИМЕЮЩИЕ ПРАВО НА ПОДДЕРЖКУ ДОРОЖНЫХ РАСХОДОВ¹

Афганистан*	Мали*
Ангола*	Маршалловы Острова
Армения	Мавритания*
Бангладеш*	Микронезия (Федеративные Штаты)
Белиз	Монголия
Бенин*	Мьянма*
Бутан*	Науру
Боливия (Многонациональное Государство)	Непал*
Буркина-Фасо*	Никарагуа
Бурунди*	Нигер*
Камбоджа*	Нигерия
Камерун	Ниуэ
Кабо-Верде	Пакистан
Центральноафриканская Республика*	Папуа-Новая Гвинея
Чад*	Парагвай
Коморские Острова*	Филиппины
Конго	Республика Молдова
Острова Кука	Руанда*
Кот-д'Ивуар	Самоа*
Корейская Народно-Демократическая Республика	Сан-Томе и Принсипи*
Демократическая Республика Конго*	Сенегал*
Джибути*	Сьерра-Леоне*
Египет	Соломоновы Острова*
Фиджи	Шри-Ланка
Гамбия*	Судан*
Грузия	Свазиленд
Гана	Сирийская Арабская Республика
Гватемала	Тимор-Лешти*
Гвинея*	Того*
Гвинея-Бисау*	Тонга
Гайана	Туркменистан
Гондурас	Тувалу*
Индия	Уганда*
Ирак	Украина
Кения	Объединенная Республика Танзания*
Кирибати*	Узбекистан
Кыргызстан	Вануату*
Лаосская-Народно-Демократическая Республика*	Вьетнам
Лесото*	Йемен*
Либерия*	Замбия*
Мадагаскар*	

¹ Наименее развитые страны отмечены звездочкой (*) и имеют право на получение поддержки для приобретения авиабилета (по наиболее дешевому тарифу экономического класса самым прямым маршрутом) и выплату суточных на период проведения сессии для одного представителя; другие Стороны, являющиеся странами с низким и ниже среднего уровнем доходов, перечисленные в настоящем Приложении, имеют право на получение финансовой поддержки только для приобретения авиабилета (по наиболее дешевому тарифу экономического класса самым прямым маршрутом) для одного представителя (решение FCTC/COP4(21)).

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

СПИСОК ГОСТИНИЦ

Ниже приводится стоимость проживания в гостиничном номере за ночь в южнокорейских вонах (KRW), включая соответствующую плату за обслуживание, НДС и завтрак. Расчеты осуществляются каждым участником непосредственно с INTERCOM (за исключением гостиниц Intercontinental Seoul Coex и Ibis, для которых расчеты осуществляются непосредственно с гостиницей) в южнокорейских вонах по соответствующему обменному курсу доллара США на момент оплаты (стоимость указана также в долларах США по обменному курсу на 1 июня 2012 г.: 1 долл. США = 1 180 южнокорейских вон).

Между перечисленными ниже гостиницами и Центром выставок и конференций COEX организовано челночное транспортное сообщение. Указано также время в пути до места проведения сессии (может меняться в зависимости от транспортного потока и других местных условий). Контактная информация о гостиницах и условиях отмены или изменения бронирования для участников приводится на веб-сайте КС-5: <http://www.cop5fctc.go.kr>.

Названия гостиниц указаны на английском и корейском языках; поскольку многие водители не владеют английским языком, участникам рекомендуется показать водителю название гостиницы на английском и корейском.

Гостиница	Тип номера	Стоимость	Расстояние	Адрес	Веб-сайт	Тел
InterContinental Seoul COEX 코엑스인터컨티넨탈 (★★★★★)	Одноместный	KRW 290,400 (≈ USD 249)	3 мин. пешком	524 Bongeunsa-ro, Gangnam-gu	https://www.iccoex.com/eng/index.do	0082-2-3452- 2500
	Двухместный	KRW 326,700 (≈ USD 280)				
Imperial Palace 임페리얼 팰리스 (★★★★★)	Одноместный	KRW 250,000 (≈ USD 215)	10 мин. пешком	640 Eonju-ro, Gangnam-gu	http://www.imperialpalace.co.kr/eng/index.asp	0082-2-3440- 8000
	Двухместный	KRW 275,000 (≈ USD 236)				
Ramada Seoul 라마다 서울 (★★★★★)	Одноместный	KRW 205,200 (≈ USD 176)	15 мин. пешком	112-5 Samsung- dong, Gangnam-gu	http://www.ramadaseoul.co.kr/eng/default.asp	0082-2-6202- 2000
	Двухместный	KRW 226,980 (≈ USD 195)				
Hotel Riviera Seoul 리베라 서울 (★★★★★)	Одноместный	KRW 205,200 (≈ USD 176)	10 мин. езды	53-7 Cheongdam- dong, Gangnam-gu	http://www.hotelriviera.co.kr/eng/index.asp	0082-2-541- 3111
	Двухместный	KRW 228,069 (≈ USD 196)				

Гостиница	Тип номера	Стоимость	Расстояние	Адрес	Веб-сайт	Тел
Ibis Gangnam Seoul 이비스 강남 서울 (★★★)	Одноместный	KRW 201,300 (≈ USD 173)	10 мин. пешком	893-1 Deachidong, Gangnam-gu	https://ibis.ambatel.com/FrontSite/ibis/seoul/Default.aspx?language=EN	0082-2-3454-1101
	Двухместный	KRW 217,800 (≈ USD 187)				
Best Western Gangnam 베스트 웨스턴 강남 (★★★★)	Одноместный	KRW 181,500 (≈ USD 156)	10 мин. езды	205-9 Nonhyeondong, Gangnam-gu	http://www.bestwesterngangnam.com/	0082-2-6474-2000
	Двухместный	KRW 203,500 (≈ USD 175)				
Hotel Ellui 엘루이 (★★★★)	Одноместный	KRW 169,400 (≈ USD 145)	10 мин. езды	129 Cheongdamdong, Gangnam-gu	http://www.ellui.com/english/main/main.asp	0082-2-514-3535
	Двухместный	KRW 187,550 (≈ USD 161)				
Yeoksam Artnouveau City 역삼 아르누보 시티 (Serviced Residence)	Одноместный	KRW 157,300 (≈ USD 135)	10 мин. езды	701-1 Yeoksamdong, Gangnam-gu	http://www.ancsr.com/english/common/main.asp	0082-2-560-9000
	Двухместный	KRW 171,600 (≈ USD 147)				
Seoul Residence 서울 레지던스 (Serviced Residence)	Одноместный	KRW 99,000 (≈ USD 85)	10 мин. езды	708-16 Yeoksamdong, Gangnam-gu	http://www.seoulresidence.co.kr/	0082-2-6202-3100
	Двухместный	KRW 110,000 (≈ USD 94)				

= = =